

Michalovčan

zdarma

• štvrtok, 5. január 2017

• ročník XXVIII, číslo 1

**Michalovce
v roku 2016**

3

štatistické údaje

**Žiadosti
o dotácie**

3

informácie pre žiadateľov

**Láskavé
srdce**

5

projekt o. z. Rozsieváč

**Vystreľovanie
zátok**

8

silvestrovská súťaž

aktuality

Novoročný príhovor primátora mesta

VÁŽENÍ SPOLUOBČANIA, MILÍ MICHALOVČANIA!

Pred niekoľkými hodinami sme vstúpili do nového kalendárneho roka, ktorého príchod každý z nás očakával a očakáva, tak ako vždy, okrem väčších či menších obáv, aj s mnohými nádejami.

Nádej, je podľa encyklopédií viera, že sa splní niečo očakávané, želané, je to dúfanie, dôvera v budúcnosť i optimizmus vzhľadom na to, čo budúcnosť priniesie.

Takýchto nádejí sme mali aj v uplynulom roku zaiste veľa. Každý z nás mal mnoho tých svojich, osobných, rodinných i pracovných, ale mali sme aj očakávania spoločné týkajúce sa len nás Slovákov, či len nás Európanov.

Určite sú medzi nami takí, ktorým sa ich nádeje splnili a hlavne k naplneniu tých osobným im úprimne blahoželám. Tým, ktorí také šťastie nemali, želim, aby im to všetko vynahradiť už tento rok, aby aj oni na jeho konci mohli povedať, že sa im darilo.

Rok 2016 bol z celosvetového hľadiska rokom veľmi turbulentným a v mnohom možno aj prelomovým. Zažili sme v ňom referendum o brexite, výnimočne prezidentské voľby v USA i napätie v medzinárodných vzťahoch, ktoré nám opäť pripomenulo, že nie tak dávne obdobie studenej vojny medzi najväčšími svetovými mocnosťami nie je minulosťou.

Svet i Európa však v minulom roku žili najmä tzv. migračnou krízou, ktorá sa nás síce priamo nedotkla, avšak procesy, ktoré boli aj ňou vyvolané, sa môžu v blízkej či vzdialenejšej budúcnosti prejaviť aj v Michalovciach. Chcem veriť, že nielen púť sebazáchovy, ktorý sa z dôležitých európskych inštitúcií nevytratil, vedno s rozumom i s potrebnou

dávkou solidarity a humanity, prispieť k riešeniam, ktoré nepocítíme negatívne ani v krátkodobom ani v dlhodobom časovom rozpätí.

Čo sa týka Slovenska, najvýznamnejšou udalosťou uplynulého roka boli parlamentné voľby. Po štvorročnom období, kedy vládla len jedna strana – Smer – SD, občania rozhodli, že si želajú koalíciu ľavicovo, pravicovo i stredovo orientovaných strán, že si namiesto permanentnej konfrontácie prajú spoluprácu, ktorá ako jediná môže každú krajinu, Slovensko nevynímajúc, posúvať

„**Budme k sebe
aj v roku 2017
ľuďmi, ktorí si vedia
pomôcť i odpustiť.**

PRIMÁTOR
VILIAM ZAHORČÁK

na kvalitatívne vyššiu úroveň, čo, verím, budeme pozitívne pociťovať aj my na východe republiky.

Čo sa týka nášho mesta, rok 2016 bol v ňom napriek viacerým problémom rokom úspešným. Opäť sme dokázali zrealizovať viaceré investičné zámery. Pokračovali sme v rekonštrukcii spevnených plôch na Sídlsku juh, opravili cesty a chodníky v ďalších častiach IBV. Rozsiahlou rekonštrukciou prešli priestory ZŠ na Moskovskej ulici i jej vysunutého pracoviska na Mlynskej ulici. Ďalšie opravy priestorov sme zrealizovali v ZŠ na Komenského ulici, v Základnej umeleckej škole na Štefánikovej ulici a najmä v ob-

jekte ZŠ na Školskej ulici. Opravili sme spevnené plochy vo väčšine našich materských škôl, úpravami prešli aj priestory MsÚ a investovali sme aj do rekonštrukcie ďalších úsekov našich tepelných rozvodov.

Veľmi nás teší, že k skrášleniu mesta prispela aj investícia štátu do objektov okresného súdu a hasičskej stanice, investície KSK do objektu Hvezdárne a GPH, i viaceré súkromné investície do ich obchodných a prevádzkových priestorov.

K mnohým z uvedených investícií prispeli aj návštevy významných osobností. Osobitne si ceníme návštevu prezidenta SR Andreja Kisku a predsedu vlády SR Roberta Fica, ktorý nám priniesol aj dar, milión eur na dobudovanie nášho zimného štadióna. S jeho rekonštrukciou sme v roku 2016 nemohli začať pre to, že jeden z pozemkov, ktorý pod štadiónom je, nebol vo vlastníctve mesta a nie našou vinou trvalo dosť dlho, kým sme ho od SPF do vlastníctva získali.

Okrem už spomínaných dvoch najvyšších ústavných činiteľov sme v Michalovciach mali možnosť privítať aj viacerých ministrov, štátnych tajomníkov i predsedov KSK a PSK.

Významné návštevy sme mali nielen z radov politikov. Pri príležitosti ME v halovom futbale kňazov, ktorých dejiskom i spoluorganizátorom spolu s Košickou gréckokatolíckou eparchiou a KSK bolo naše mesto, sme privítali nielen niekoľko stoviek kňazov zo šestnástich európskych krajín, ale aj vysokých cirkevných hodnostárov, arcibiskupa Bobera a biskupa Chautura.

Vzácnymi hosťami boli aj osobnosti zo sveta kultúry. Práve tejto

pokračovanie na 6. strane

Pozývame vás na
výstavu

**O HLINE
A Z HLINY**

do 27. januára
galéria ZOS

Pozývame vás na
výstavu

**JOZEF OLŠAVSKÝ
LISTY
(maľba)**

7. – 31. januára
galéria MskS

Pozývame vás na
výstavu

**ILUSTRÁTORSKÝ
OLYMP**

do 31. januára
Zemplínska knižnica
G. Zvonického

Pozývame vás na
výstavu ilustračných
návrhov

**SLNIEČKO
A SLNIEČKA**

do 31. januára
Zemplínska knižnica
G. Zvonického

aktivity primátora

18. 12. účasť na koncerte DSZ Pro Musica Magnolia v Košiciach
19. 12. stretnutie so zástupcami spoločnosti Arriva Michalovce, a.s., a projekčnej spoločnosti Rahar, s.r.o.
19. 12. rokovanie s riaditeľom GPH
20. 12. rokovanie so zástupcami spoločnosti Lomtec
20. 12. zasadnutie predstavenstva VVS v Košiciach
21. 12. rokovanie so zástupcami spoločnosti Casspos
21. 12. prijatie žiakov ZŠ T. J. Moussona, ZUŠ, Štefánikova 20 a reprezentantov klubu FC J. Berdýho
21. 12. účasť na stretnutí zamestnancov GPH
22. 12. rokovanie na MF SR, MO SR, MV SR a MDVa RR SR v Bratislave
23. 12. pracovné stretnutie s dekanom PHF EU Košice v Košiciach
24. 12. štedrovečerné stretnutie s klientmi MDS
24. 12. účasť na bohoslužbe rímskokatolíckej cirkvi
25. 12. účasť na bohoslužbe ECAV
26. 12. účasť na bohoslužbe gréckokatolíckej cirkvi
26. 12. účasť na koncerte speváckeho zboru Pro Musica Magnolia
27. 12. rokovanie s vedením MFK Zemplín
28. 12. účasť na bohoslužbe v Bazilike minor a na losovaní a otvorení futbalového turnaja Košickej gréckokatolíckej eparchie
28. 12. pracovné stretnutie s biskupom Chauturom
28. 12. pracovné stretnutie s vedením spoločnosti Chemkostav
28. 12. rokovanie s konateľmi spoločnosti SMM
29. 12. stretnutie s členmi FS Hnojňane z Mihaľovca
31. 12. účasť na Silvestrovskej vernisáži
31. 12. vyhodnotenie súťaže vo vystreľovaní zátok z fliaš šumivého vína
31. 12. účasť na programe Oslava štátnosti a novoročný príhovor
1. 1. účasť na bohoslužbe reformovanej cirkvi
2. 1. novoročné stretnutie so zamestnancami Mesta
3. 1. privítanie prvého občana mesta narodeného v roku 2017
3. 1. rokovanie so zástupcami RZ MOZ – MR, ZOOCR a spoločnosti Priatelia Zemplína
3. 1. rokovanie k technicko-organizačnému zabezpečeniu účasti zástupcov miest Michalovce a Užhorod na výstave turizmu Slovakia tour 2017
4. 1. stretnutie so zástupcami spoločnosti Arriva Michalovce, a.s., a Železničná spoločnosť Slovensko
5. 1. stretnutie s organizátormi volejbalového turnaja
5. 1. zastupovanie Mesta na Mládežníckom plese
6. 1. účasť na bohoslužbe v chráme pravoslávnej cirkvi
6. 1. účasť na kultúrno-spoločenskom podujatí OZ Močarany
7. 1. otvorenie volejbalového turnaja

pobačeňe Miža z varoša

Novoroční vinč

Už mi vam vinčoval kuščičko na Kračun. No prišol i Novi ročok. Jak bi to bulo, žebi mi vam i teraz nepovinčoval. Ne žebi mi še nudzil, patri še tak reku. Pametať ja na vas, no i mam teraz dzeču.

*Naj zdravičko služi jak anđelom kridla,
bi še vam chorota po cali rok vihla.
U obiscu co ľem chcece, šickoho tam majce,
u bugilaru eura tiž ľem počitajce.
No peňeži še šicko, každi reku hvári,
naj to duma uprimňe a še ľem še tak tvári.
U rodzinou pokoj, lasku gu sebe majce,
jak Svatoplukovo pruti tak še vi trimajce.
Svate slovo piše, milujce bližneho,
no nečekajce toto, furt ľem od druhoho.
Čistu i jasnu mišeľ, i ščesca potrebnoho,
žičim vam od šerca svoho uprimneho.*

Vaš Mižo z varoša

Interpelácie poslancov

Informácia o riešení interpelácií poslancov, ktoré boli predložené na XII. zasadnutí MsZ v Michalovciach 25. októbra 2016.

Ing. JAROSLAV KAPITAN

Obyvatelia bloku V4 na Sídli. Strážany sa na mňa obrátili s prosbou o pomoc. Pred vchodom sa od leta prepadol chodník asi o 10 cm. Je to nebezpečné hlavne vo večerných hodinách. Kedy je možné tento problém vyriešiť?

Na interpeláciu odpovedal Ing. Július Oleár, riaditeľ TaZS

Prepadnutý chodník, na ktorý upozorňujete vo svojej interpelácii, spôsobila šachta, ktorá nie je v správe TaZS. Upozornili sme správcu na daný problém.

PhDr. JANA CIBEROVÁ

Obyvatelia Ul. leningradskej sa sťažujú na neustály neporiadok v okolí smetných košov, ktorý spôsobujú neprispôsobiví občania. Žiadajú TaZS o zváženie možnosti smetné koše oplotiť a uzamknúť.

Na interpeláciu odpovedal Ing. Július Oleár, riaditeľ TaZS

Dňa 9. 11. 2016 sa v zasaďke MsR na mestskom úrade uskutočnilo stretnutie všetkých zainteresovaných za účelom riešenia daného problému. Bolo dohodnuté, že jednotlivé návrhy budú prejednané v jednotlivých spoločenstvách vlastníkov bytov a na základe ich záverov sa bude hľadať konečné riešenie.

RNDr. LÝDIA SIDIVÁROVÁ

Lokalita Hrádok je považovaná za veľmi atraktívnu na voľnočasové aktivity širokej verejnosti, predovšetkým pre rodiny s deťmi. Občania sa obracajú na vedenie mesta so žiadosťou o odpovede týkajúce sa údržby a opatrení zameraných na revitalizáciu tejto lokality. Vo verejnosti rezonujú hlavne tieto otázky, ktoré v mene občanov ako poslankyňa mestského zastupiteľstva predkladám:

V roku 2009 väčšina pozemkov v lokalite Hrádok bola v správe Slovenského pozemkového fondu.

1. Ako sa zmenila situácia od roku 2009 a v koho správe resp. vlastníctve sú pozemky v lesoparku Hrádok v súčasnosti?

2. Bolo by možné využiť inštitút vzájomnej zámeny v prípade lesoparku Hrádok tak, ako to bolo realizované v prípade mestského parku Kerta?

3. V akom štádiu je rekonštrukcia amfiteátra?

Na interpeláciu odpovedal Ing. Július Oleár, riaditeľ TaZS

1. Mesto intenzívne rokuje so Slovenským pozemkovým fondom vo veci nadobudnutia pozemkov v lokalite Hrádok. V roku 2012 uznesením Vlády SR č. 489 bolo uložené ministrovi pôdohospodárstva a rozvoja vidieka zabezpečiť prístupnosť týchto pozemkov pre rozvoj kultúrnych aktivít mesta a okresu Michalovce. Následne v roku 2013 boli postúpené žiadosti Mesta k riešeniu nadobudnutia týchto pozemkov, ktoré boli opätovne prerokované aj v roku 2016. Zatiaľ Mesto Michalovce nemá k lesným pozemkom lokality Hrádok právny vzťah.

Ďalšími samostatnými rokovaniami sa Mestu podarilo nadobudnúť do vlastníctva od SPF pozemky pod Ul. Gagarinovou, Cintorinom Čerenej armády a časť pozemkov pod komunikáciou ku kaplnke sv. Antona Paduánskeho na Hrádku.

2. V tejto etape riešenia nie je vhodné využitie inštitútu zámeny.

3. Mesto má záujem riešiť lokalitu komplexne vrátane amfiteátra. Pripravuje sa vypísanie súťaže návrhov na riešenie problematiky Hrádku.

4. V akom štádiu realizácie je cieľ primátora mesta, uvedený vo volebnom programe pre roky 2015 – 2018, vytvoriť z lokality Hrádok ďalšiu oddychovú zónu? Aké konkrétne kroky boli a budú realizované pre splnenie tohto cieľa?

Na interpeláciu odpovedal Viliam Zahorčák, primátor mesta

Mesto Michalovce je v prípade vytvorenia oddychovej zóny v lokalite Hrádok stále len v prvej fáze procesu, ktorou je snaha získať od Slovenského pozemkového fondu do vlastníctva pozemky v tejto lokalite, čo sa zatiaľ nie vinou Mesta Michalovce nedarí. Až po ich získaní, čo môže byť finančne náročné, a aj na základe toho, ktoré pozemky a v akom rozsahu Mesto Michalovce získa, bude možné začať spracúvať príslušnú dokumentáciu, ktorá bude podkladom k určeniu záväznej podoby investičného zámeru, vrátane jeho finančného vymedzenia.

pokračovanie v nasledujúcom čísle

PRVÝ MICHALOVČAN

Prvé novoročné bábätko sa v Michalovciach narodilo 1. januára. Malý Mathias Hreha prišiel na svet skoro ráno o 5.25 hod. s hmotnosťou 3100 g a dĺžkou 48 cm. Na pôrodnícke oddelenie michalovskej nemocnice ho prišiel privítať aj primátor mesta Viliam Zahorčák, v sprievode viceprimátora Benjamína Bančaja, riaditeľa nemocnice Petra Rovdera a primára oddelenia Stanislava Filkora. Gratulujeme a prajeme šťastný, úspešný a dlhý život.



z pera viceprimátora

1. JANUÁR 1993

Každý koniec starého roka nesie so sebou trochu nostalgie. Nech už udalosti plynúceho času poznačili niekoho priaznivo alebo menej priaznivo. Berieme to v symbolike uplynulých známych skutočností ako niečo završujúce. Končiacie jednu časovú periódu, odmeriavanú kalendárom, prírodnými cyklami, ekonomickým poriadkom, spoločenskými udalosťami. Vedomie ukončenia jednej periódy prináša občas potrebu obzrieť sa. Trochu hodnotiť, ale aj poučiť sa. Nie je to len vedomá činnosť individuálna, ale funguje i v hospodárskych spoločenstvách, samosprávnych organizáciách, ekonomických kategóriách.

Príznačné je v posledný deň kalendárneho roka organizovať rozlúčku so starým rokom. I v našom meste je už tradičné polnočné stretnutie ľudí v centre mesta, spojené s vystúpením hudobných skupín, polnočným príhovorom primátora, hymnami štátu a mesta. Po nich je tradičný ohňostroj spojený s hudbou. V Michalovciach sa už dlhšie v posledných minútach starého roka zapaluje vatra z naukladaného dreveného materiálu. Keďže tak bolo i tohto roku, skúsil som sa spýtať náhodných účastníkov rozlúčky so starým rokom, či vedia, prečo sa zapaluje na Silvestra vatra. Uvoľnená nálada priniesla prekvapivé množstvo odpovedí, ale ani pokus o napovedanie v názve „vatra zvrchovanosti“ nepriniesol u opýtaných čo i len náznak správnej odpovede. Pritom paleta opýtaných bola vekovo pestrá. V spojitosti s prvým januárom si ani neuvedomujeme, že štátnym sviatkom je preto, lebo 1. januára 1993 vznikla samostatná Slovenská republika. Po rozdelení Českej a Slovenskej Federatívnej Republiky (ČSFR) na dva samostatné štáty. Podľa zákona NR SR o štátnych sviatkoch, dňoch pracovného pokoja a pamätných dňoch je 1. január – Deň vzniku SR – štátnym sviatkom a spája sa s dňom pracovného pokoja. Rozdeleniu Česko-Slovenska predchádzalo v rokoch 1990 – 1992 množstvo stretnutí a rokovaní československých, českých aj slovenských politikov. SNR prijala 17. júla 1992 Deklaráciu o zvrchovanosti SR. Prvého septembra 1992 SNR prijala Ústavu SR, ktorá nadobudla platnosť o mesiac neskôr, 1. októbra 1992. Dňa 25. novembra 1992 prijalo Federálne zhromaždenie ústavný zákon o zániku ČSFR, ktorý nadobudol platnosť o polnoci z 31. decembra 1992 na 1. januára 1993. Počas prvého dňa existencie nezávislej SR ju diplomaticky uznalo 93 štátov sveta. V prvých januárových dňoch roku 1993 sa SR stala členom významných svetových organizácií a inštitúcií: napríklad Svetovej banky, Organizácie Spojených národov (OSN), UNESCO. Od 8. februára 1993 začala na území samostatnej SR platiť nová mena – slovenská koruna (Sk). Nahradila dovtedajšiu československú korunu.

Prežiť sa skoro zabúda. Niekedy sa za historické berie len to, čo je v učebniciach. Súčasť nášho života si nevieme dosť dobre uvedomiť. Niekedy ani jej prevratnosť a hodnotu. Niekedy ani význam pre našu súčasnosť. Preto občas nezaškodí pripomenúť významné udalosti súčasníkom. Nie pre občerstvenie pamäti, ale pre zrealizovanie sebaumedovania.

MUDr. Benjamín Bančej
zástupca primátora

Michalovce v roku 2016

K 31. decembru 2016 bolo v našom meste evidovaných 38 081 obyvateľov, z toho 19 704 žien a 18 377 mužov. V Michalovciach sa v uplynulom roku narodilo 971 detí. Z nich bolo 324 Michalovčanov, 164 dievčat a 160 chlapcov.

Medzi najčastejšie mená, ktoré rodičia dávali svojim deťom patrili u chlapcov Lukáš, Sebastián, Filip a Marko. Najobľúbenejšími dievčenskými menami boli Karolína, Olívia, Nina, Ema, Mia, Klára a Sofia. Vyskytli sa však aj nezvyčajné, priam exotické mená pre novorodencov – Ashley, Scarlet, Leon, Matheo, Mathias, Teo a iné. Do Michaloviec sa prisťahovalo z iných obcí 490 občanov, do iných obcí sa odsťahovalo 698 a v rámci mesta sa sťahovalo 716 obyvateľov.

V sobášnej matrike sme zaznamenali v roku 2016 celkom 224 sobášov, pričom cirkevných bolo 141 a civilných 83. V roku 2016 bolo uzatvorených sedem sobášov s cudzím štátnym príslušníkom (Talianko, Poľsko, Ukrajina, Srbsko, Veľká Británia a Česká republika).



V našom meste sme za dvanásť mesiacov minulého roka zaevidovali 288 úmrtí, z toho 139 žien a 149 mužov. Občianskych pohrebov bolo sedem.

MsÚ

Dotácie z rozpočtu Mesta

Mesto Michalovce v súlade s VZN č. 191/2016 zverejnilo možnosť podávania žiadostí o nenávratné finančné príspevky – dotácie z rozpočtu Mesta pre právnické osoby a fyzické osoby – podnikateľov so sídlom, resp. trvalým pobytom na území mesta Michalovce, alebo ktoré vykonávajú činnosť a poskytujú služby obyvateľom mesta Michalovce, a právnické osoby, ktorých zriaďovateľom je Mesto Michalovce.

Dotácie môžu byť nasmerované do oblastí: telovýchova a šport, záujmovo-umelecká činnosť, kultúra, výstavníctvo, rozvoj školstva a vzdelávania, zdravotníctvo a sociálna oblasť, ochrana životného prostredia, cirkiev a charita.

Žiadosť sa podáva na samostatnom formulári, ktorý je k dispozícii na internetovej stránke mesta Michalovce www.michalovce.sk.

TERMÍNY UZÁVIEROK PRE ROK 2017

- žiadosť o dotáciu na celoročnú činnosť a na konkrétne aktivity plánované na 1. štvrťrok bolo potrebné odovzdať do 31. decembra 2016.
- žiadosť o dotáciu na konkrétne aktivity plánované na 2., 3. a 4. štvrťrok (apríl – december) nasmerované do oblastí podľa ods. 3) § 4 pre právnické osoby a fyzické osoby – podnikateľov, ktoré majú sídlo alebo trvalý pobyt na území mesta, alebo ktoré pôsobia, vykonávajú činnosť na území mesta, alebo poskytujú služby obyvateľom mesta. Žiadosť je potrebné odovzdať do 28. 2. 2017. V prípade podania žiadosti poštou rozhoduje dátum podaciej pečiatky.

Žiadosti doručené po termíne nebudú posudzované. Subjekty, ktoré nezúčtovali dotáciu za predchádzajúci rozpočtový rok v stanovenom termíne a ktoré nemajú vyrovnané záväzky voči mestu Michalovce, budú rovnako z procesu prideľovania dotácií vylúčené.

Timea Bodnárová

dva týždne v kultúre

PLES SENIOROV

14. 1. o 18.00 hod., Zlatý bažant

X. REPREZENTAČNÝ PLES MESTA MICHALOVCE

14. 1. o 19.00 hod., Chemkostav Aréna

Výstavy

O HLINĚ A Z HLINY

600. výročie pozdišovskej keramiky
do 27. 1., galéria ZOS

ILUSTRÁTORSKÝ OLYMP

do 31. 1., Zemplínska knižnica G. Zvonického

JOZEF OLŠAVSKÝ – LISTY (malba)

7. – 31. 1., galéria MsKS

Program kina

5. 1. štvrtok o 16.00 hod.
7. – 8. 1. sobota, nedeľa o 16.00 hod.

OZZY

ANIMOVANÁ ROZPRÁVKA
Mládeži prístupný2016
ŠPANIĽSKO
Slovenský dabing5. 1. štvrtok (3D) o 17.45 hod.
6. 1. piatok (2D) o 20.00 hod.

7. – 8. 1. sobota (2D), nedeľa (2D) o 17.45 hod.

VEĽKÝ ČÍNSKY MÚR

FANTASY, AKČNÝ
Nevhodné pre maloletých do 12 rokov2016
USA/ČÍNA
Český dabing5. 1. štvrtok (2D) o 20.00 hod.
6. 1. piatok (2D) o 17.45 hod.

7. – 8. 1. sobota (3D), nedeľa (2D) o 20.00 hod.

PASAŽIERI

SCI-FI, DRÁMA, ROMANTICKÝ
Nevhodné pre maloletých do 12 rokov2016
USA
2D: Slovenské tituly
3D: České tituly10. 1. utorok o 19.30 hod.
12. 1. štvrtok o 17.45 hod.

TEMNÁ STRANA MESIACA

THRILLER
Nevhodné pre maloletých do 15 rokov2016
GER
České tituly

11. 1. streda o 19.30 hod.

SNOWDEN

ŽIVOTOPISNÝ, DRÁMA, THRILLER
Nevhodné pre maloletých do 12 rokov2016
GER/FR/USA
České tituly12. 1. štvrtok o 19.30 hod.
13. – 15. 1. piatok, sobota, nedeľa o 17.45 hod.

VŠETKO ALEBO NIČ

ROMANTICKÁ KOMÉDIA
Nevhodné pre maloletých do 15 rokov2016
ČR/SR/PL
Originál verzia

13. – 15. 1. piatok, sobota, nedeľa o 16.00 hod.

LICHŮŽRÚTI

RODINNÝ, ANIMOVANÝ
Nevhodné pre maloletých do 7 rokov2016
ČR
Slovenský dabing

13. – 15. 1. piatok, sobota, nedeľa o 19.45 hod.

POD RÚŠKOM NOCI

KRIMINÁLNY THRILLER
Nevhodné pre maloletých do 15 rokov2016
USA
Slovenské titulybližšie info: www.kino.michalovce.sk

KOLEDNÍCI V CHARITNOM DOME

Žiaci zo Spojenej školy internátnej v Michalovciach potešili 12. decembra vianočným programom klientov charitného domu v Michalovciach. Vianočné sviatky sú časom, aby sa ľudia zbližili, prejavili lásku najbližším a zamysleli sa nad významom Vianoc. Ľudovou hrou pod názvom Koledníci sa klienti charitného domu oboznámili s vianočnou tradíciou. Žiaci spestrili vystúpenie aj tancom. Na záver programu zavinovali, popriali klientom šťastlivý nový rok 2017 a rozdali im vlastnoručne zhotovené vianočné ozdoby. Takto chceli potešiť klientov, ktorí v tomto zariadení strávia vianočné chvíle. PaedDr. Katarína Repická

Darovali Vianoce

Stalo sa už takmer pravidlom, že spevácke skupiny Vánok a Starší chlapi z Denného centra seniorov č. 1 na Ul. obrancov mieru každoročne v predvianočnom období navštevujú domovy sociálnych služieb v širšom okolí nášho mesta.

Krátko pred Vianocami sme prišli do DSS v Trebišove, Rakovci nad Ondavou a v Strážskom vianočné darčeky v podobe hudby a spevu vianočných piesní, ľudových kolied

a vinšov a tiež balíky so sladkosťami, trvanlivým pečivom a nealkoholickými nápojmi. Nevynechali sme ani Charitný dom prof. Hlaváča na Straňanoch. Klienti i personál všetkých uvedených sociálnych zariadení prijali naše vystúpenia veľmi milo, s očakávaním i s úsmevom a často sa spontánne zapájali s nami do spevu známych kolied.

Sme empatickí seniori a nie je nám ľahostajný osud rovesníkov, ktorí nemajú to šťastie prežívať najkrajšie sviatky roka v kruhu svojej rodiny, preto sme úprimne darovali Vianoce spôsobom, aký nám je najbližší.

Marta Steinerová

Láskavé srdce

Pod týmto názvom realizovalo občianske združenie Rozsievateľ projekt, ktorý zahŕňal zaujímavé aktivity, ktoré sa mohli uskutočniť vďaka finančnej podpore Mesta Michalovce.

Príťažlivá bola tvorivá umelecká dielňa pre deti, mládež a dospelých. Účastníci využívali rôzne umelecké techniky a tvorili práce, pri ktorých rozvíjali a zdokonaľovali svoj výtvarný talent. Téma súvisela so Svätým rokom Milosrdenstva. Počas tvorivých dielní mohli výtvarníci ilustrovať obľúbený biblický príbeh. Do tvorivých aktivít sa zapojili príslušníci rôznych generácií a chvíle oddychu prežívali spoločne pri zmysluplnej činnosti a využívaní voľného času.

Výstupom dielne bola záverečná výstava výtvarných prác a fotografií. Bola sprístupnená do 18. decembra v pastoračnej budove na Ulici Jána Hollého 4 za účasti širšej verejnosti. Účastníci projektu a tvorivej dielne boli za svoje aktivity odmenení. Na výstave sa zúčastnili aj pozvaní hostia, a to primátor mesta Michalovce Viliam Zahorčák a akadémická maliarka Ľudmila Lakomá-Krausová, ktorí si prevzali pamätný list pri príležitosti ukončenia projektu Láskavé srdce.

19. decembra sa členovia občianskeho združenia Rozsievateľ zúčastnili v košickej Steel Arene multimediálneho koncertu s názvom Ján Pavol II. Toto dielo svojím námetom a spracovaním oživilo spomienky na prvého slovenského pápeža.

Mgr. A. Serečunová



ROZLÚČKA SO STARÝM ROKOM

Ako to už býva v Základnej škole na Moskovskej ulici zvykom, so starým rokom sa všetci rozlúčili slávnostnou vianočnou akadémiou. Žiaci pod vedením svojich učiteľov pripravili takmer dvojhodinový bohatý program plný hudby, tanca a milých slov. Nechýbali ľudové piesne, tradičné koledy, ale aj populárne vianočné melódie v slovenskom a anglickom jazyku. Na záver si všetci spolu zaspievali Tichú noc. Azda najväčšou odmenou pre účinkujúcich boli slzy dojatia a pochvalné slová uznania a vďaky zo strany divákov. Aj tento rok žiaci a pedagógovia dokázali, že škola nie je len vzdelávacou inštitúciou, ale jednou veľkou rodinou, v ktorej vládne láska a radosťná atmosféra, a to nielen počas Vianoc.

Kabinet SJL

Primátor mesta Michalovce

VYPISUJE VÝBEROVÉ KONANIE NA OBSADENIE PRACOVNEJ POZÍCIE:

SAMOSTATNÝ (Á) ODBORNÝ (Á) REFERENT (KA) FINANČNÉHO ODBORU (rozpočtovníctvo a účtovníctvo)

Názov zamestnávateľa:

Mesto Michalovce, pracovisko Mestský úrad Michalovce, finančný odbor

Neodpuštitelné kvalifikačné predpoklady:

- a) minimálne úplné stredné odborné s maturitou, ekonomického zamerania
- b) praktická znalosť podvojného účtovníctva

Iné kritériá a požiadavky na uchádzačov v súvislosti s výberovým konaním:

- a) uchádzač(ka) má spôsobilosť na právne úkony v plnom rozsahu
- b) bezúhonnosť (podľa zák. č. 552/2003 Z.z. v platnom znení)
- c) absolvovať výberové konanie písomnou formou a pohovorom (základný okruh požadovaných znalostí a zručností, ktoré budú súčasťou testu a pohovoru: zákon o obecnom zriadení, zákon o rozpočtových pravidlách verejnej správy, zákon o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy, zákon o účtovníctve, základné znalosti o meste Michalovce a organizácii v jeho zriaďovateľskej pôsobnosti, počítačové zručnosti)
- d) znalosť práce s PC – Windows, kancelársky balík MS Office

Zoznam dokladov, ktoré sú požadované ako neoddeliteľná súčasť žiadosti:

- a) fotokópia dokladu o vzdelaní
- b) štruktúrovaný pracovný životopis s podrobným uvedením doterajšej praxe, znalostí a zručností
- c) výpis z registra trestov nie starší ako 3 mesiace

Dátum a miesto podania žiadosti o účasť vo výberovom konaní:

Do 18. 1. 2017, 12.00 hod., (hmotnoprávna lehota – žiadosť musí byť doručená) Mestský úrad Michalovce, Námestie osloboditeľov 30, 071 01 Michalovce s označením „Výberové konanie – referent finančného odboru“. Pri osobnom doručení na podoateľňu MsÚ v zalepenej obálke s tým istým označením. Na obálke je potrebné uviesť meno, priezvisko a adresu odosielateľa.

Poznámka:

Výberové konanie sa riadi interným poriadkom a smernicou stanovenou primátorom mesta. Na výberové konanie budú pozvaní iba uchádzači spĺňajúci podmienky. Zasláním požadovaných dokladov uchádzač dáva súhlas Mestu Michalovce na spracovanie a uchovanie poskytnutých osobných údajov na účely výberového konania. Súhlasí, aby po skončení výberového konania boli poskytnuté osobné údaje archivované podľa archivačného poriadku Mestského úradu v Michalovciach a so zverejnením výsledku a priebehu výberového konania.

Michalovčan informuje

VÍTAME MEDZI NAMI NAŠICH NAJMENŠÍCH...



Stella Šebianová
Ella Baniková
Timea Paulikánová
Michaela Hrebeňáková
Timea Tóthová
Charlotte Apiarová
Sofia Balogová
Filip Širochman
Juliana Semková
Jarek Sulžin
Štefan Halás
Gregor Barňák
Aleš Hudák

DO STAVU MANŽELSKÉHO VSTÚPILI...

Štefan Gaži
a Melánia Mihaľová
Ing. Štefan Tomáš
a Mgr. Sidónia Počatková



Mesto Michalovce

MESTSKÝ ÚRAD, NÁMESTIE OSLOBODITEĽOV 30, MICHALOVCE

ZVEREJŇUJE

zámer, podľa ust. § 9a. Zák. č. 138/1991 Zb. o majetku obcí, v znení neskorších zmien a doplnkov, prenajať priamym prenájom nehnuteľnosť časť pozemku p. C-KN č. 953/1, k. ú. Michalovce, za účelom užívania vyznačeného parkovacieho miesta č. 1, 2 a 7 nachádzajúceho sa vo dvore Domu služieb Michalovce, na dobu neurčitú.

Znenie súťažných podmienok a lehota na predkladanie cenových ponúk v hmotnoprávnej lehote, do 20. januára 2017 do 9.00 hod., sú zverejnené na úradnej tabuli MsÚ Michalovce a na internetovej stránke www.michalovce.sk.

OZNÁMENIE VEREJNOU VYHLÁŠKOU

Mesto Michalovce ako stavebný úrad príslušný podľa § 117 zákona č. 50/1976 o územnom plánovaní a stavebnom poriadku oznamuje zmenu projektovej dokumentácie pre stavbu: **POLYFUNKČNÉ CENTRUM – objekt SO 01**, umiestnenú na **Sobranceckej ulici parc. reg. C-KN č. 3729/51**. Celé znenie oznámenia o zmene projektovej dokumentácie je umiestnené na úradnej tabuli Mesta Michalovce.



TV MISTRAL
Michalovce

Noviny Mistrál

a športové správy

Premiéra vo štvrtok o 16.00 hod.
a reprízy denne každú párnú hodinu

ZOSTRIH

Športové udalosti 1. polroka
piatok, pondelok a streda o 18.00 hod.

Záznam

FS Zemplín
denne od 14.00 hod.

dokončenie novoročného príhovoru z prvej strany...

oblasti, ako významnej súčasti života mesta, sme v uplynulom roku venovali veľkú pozornosť. I vďaka tomu sme u nás mohli vidieť Luciu Bílú, Donských kozákov, Cigánskych diablov, Lenku Filipovú, Tublatanku, Heleninú oči, Roba Opatovského, Kollárovcov, Ondreja Kandráča, Ruský balet zo Sankt Peterburgu, Radošinské naivné divadlo, Jozefa Banáša, Milku Zimkovú, Simu Martausovú, Borisa Filana, Martina Dejara, Desmod, Richarda Müllera, Michala Hudáka, Honzu Nedvěda, DJZ Prešov, Andreu Verešovú, Miss Slovensko 2016 Kristínu Činčurovú, Luciu Hablovičovou či módnych návrhárov Janu Jurčenko, Františka Mikloška i našu rodáčku Idu Šándor.

Ako prví na Slovensku sme v predpremiére videli muzikál nášho rodáka Janka Ďurovčika Atlantída i jeho ďalší muzikál Na skle maľované.

Som veľmi rád, že v Michalovciach sa okrem nich predviedli aj ďalší naši známi rodáci, Milan Zimnýkovaľ, Lucia Lapišáková, Nika Karch, že ku kultúrnemu daniu tak ako vždy prispel aj FS Zemplín, Divadlo pri fontáne, či takmer všetky folklórne skupiny, ktoré v meste máme. Veľmi ma teší, že popri našom MsKS sa na kultúrnych aktivitách podieľali nielen zariadenia KSK: ZOS, ZKGZ, ZM a naša Hvezdáreň, ale aj viaceré súkromných spoločností ako Nika Press, Freedom, P&R Production a ďalší.

Rovnako ako kultúrny, bohatý bol aj športový život v meste. Hádzanárky Luventy opäť získali všetko, čo sa v domáciach súťažiach získať dá a popri tom nás dôstojne reprezentovali aj v medzinárodných súťažiach. Futbalisti zachovali pre mesto najvyššiu súťaž, v ktorej nás aj v jeseni reprezentovali veľmi dobre. Štart do nového súťažného ročníka mali veľmi dobrý aj hokejisti a ich doterajšie popredné postavenie v súťaži dáva nádej, že aj v hokeji by sme už možno čo nevidieť mohli súťažiť s tými najlepšími na Slovensku. Historický postup do najvyššej republikovej súťaže sa podaril futbalistkám MFK i dorastencom hokejového klubu HK Mládež. Keďže v najvyššej súťaži aj naďalej účinkujú naše florbalistky i džudistky, ktoré v roku 2016 získali strieborné medaily, a keďže mnoho úspechov zaznamenali naši športovci aj v individuálnych športových odvetviach, môžeme aj zo športové-

ho hľadiska hodnotiť uplynulý rok ako veľmi úspešný a vydarený.

Za rovnako úspešný môžeme považovať uplynulý rok aj z pohľadu hodnotenia škôl. Na základe kritérií spoločnosti INEKO sú medzi desiatimi najlepšími školami Slovenska dve michalovské základné školy, ZŠ T. J. Moussona a ZŠ na Okružnej ulici, avšak dlho v desiatke najlepších bola aj tretia z našich škôl, ZŠ na Komenského ulici. Veľmi potešujúcim je aj fakt, že medzi päťdesiatimi najlepšími školami v kraji sú aj dve naše ďalšie, ZŠ na Ulici J. Švermu, ZŠ na Školskej ulici. Veľmi nás teší, že medzi tridsiatimi najlepšími školami v kraji nie sú len dve z našich ZŠ, rovnako ako fakt, že žiaci takmer všetkých z nich dosiahli celý rad úspechov v celoslovenských i medzinárodných kolách rôznych súťaží a olympiád.

Ako úspešný môžeme hodnotiť uplynulý rok aj v ďalších oblastiach. Externé finančné prostriedky sme získali na viaceré z uvedených investičných aktivít, na vytvorenie selfie bodu v centre mesta a aj na spoločný projekt s partnerským mestom Užhorod, vďaka ktorému sme vydali ďalšiu hodnotnú knižnú publikáciu a vytvorili upútavky na významné stavby v meste. Vďaka ďalším takto získaným peniazom sme mohli rozšíriť aj sieť opatrovateľských služieb v domácom prostredí, a môžeme tak konštatovať, že ani v roku 2016 sme nezlavili z vysokej úrovne poskytovania sociálnych služieb v meste.

Za významnú považujeme aj skutočnosť, že do rodiny našich partnerských miest pribudlo prvé slovenské mesto, Liptovský Mikuláš, od ktorého sa budeme snažiť získať čo najviac skúseností predovšetkým z oblasti rozvoja cestovného ruchu.

Aj keď toho, čo považujeme za pozitívne, bolo v uplynulom roku viac ako negatív, nemôžeme sa vyhnúť ani im. Už druhý rok nás veľmi trápili súdne spory, ktoré mesto viedlo a zvlášť ten, ktorý nás značne ohrozoval, nás zamestnával aj v uplynulom roku. Aj keď všetky spory ukončené ešte nie sú, už môžeme povedať, že najväčšie nebezpečenstvo sa javí ako zažehnané, avšak za cenu, že nás to stálo dosť veľa peňazí, ktoré by sme radšej investovali do niečoho iného.

Napriek tomu, že mesto vo všetkom, čo týmto sporom predchádzalo, nepochybilo, stali sme sa terčom sofistikovaného útoku, ktorému

čeliť nebolo jednoduché a určite by sme to nedokázali vlastnými silami a s našimi personálnymi možnosťami. I preto sme to riešili externou službou, ktorá, vzhľadom na charakter sporu a hlavne výšku sumy peňazí, o ktoré sa súdime, nie je lacná, avšak dáva nám veľkú nádej, že v konečnom dôsledku budeme úspešní a vyhneme sa problémom, aké dnes prežíva napríklad Martin, či iné slovenské mestá.

Pokojný vývoj v Michalovciach v roku 2016 rozvíjala aj potreba opätovne sa v meste vrátiť k spoplatneniu parkovania motorových vozidiel. K tomuto rozvírieniu svojimi aktivitami prispeli kandidáti na poslancov do NR SR za zoskupenie OLANO – NOVA, ktorí vydávajú sa za občianskych aktivistov ziniciovali petíciu proti pripravovanej koncepcii spoplatnenia parkovania v Michalovciach. Podstatou ich nespokojnosti nebolo samotné spoplatnenie, ale skutočnosť, že problém s parkovaním v centre mesta, ktorý v Michalovciach podobne ako takmer vo všetkých iných mestách evidentne je, sme sa rozhodli riešiť v spolupráci s privátnou spoločnosťou a s využitím ich peňazí. V spolupráci s členmi Kotlebovej LSNS sa títo tzv. aktivisti usilovali zvieť na vlne košických populistov a ich typickými praktikami, vrátane zastrašovania, sa pokúšali prinútiť mestských poslancov, aby zmenili svoje pôvodné rozhodnutie. Už pri zbieraní podpisov pod petíciu vraj tvrdili, že v Michalovciach bude spoplatnené parkovanie aj na všetkých sídliskách, čo nikdy nebolo našim zámerom, pričom ich najväčším argumentačným tromfom bolo, že mesto investovalo veľa peňazí do opravy parkovísk, z čoho má mať profit súkromná spoločnosť.

Nikdy som neupieral a neupieram ani teraz nikomu právo na iný názor. Netvrdím, že problémy, vrátane toho, o ktorom teraz hovoríme, sa nedajú riešiť rôznymi spôsobmi. My sme sa však rozhodli pre riešenie, ktoré sme schválili a jediný, kto má právo povedať konečné slovo, sú legitímne orgány mesta, ktorým za to dá v určenom čase vysvedčenie volič, a nie samozvaní tzv. aktivisti, ktorým, podľa mňa, ani tak nejde o vyriešenie problému samotného, ale o čosi úplne iné.

Dôvodom pre naše riešenie problému je skutočnosť, že problematika parkovania, ak má byť riešená čo najlepšie, musí byť riešená systémovo s využitím čo najväčšieho množstva poznatkov a s maximálne možným využitím moderných technológií. Inak povedané, mala by byť riešená

odborne. Mesto Michalovce v súčasnosti nedisponuje vlastnými odborníkmi v tejto oblasti, rovnako ani sumou približne 600 000 eur, ktoré sú na zriadenie moderného funkčného parkovacieho systému potrebné. Aj preto sme uvítali, že je tu partner, ktorý má skúsenosti, odborníkov a ktorý je ochotný do toho vložiť vlastné peniaze. Isteže, nechce to robiť pre nič za nič. Je to podnikateľský subjekt, ktorý chce, aby sa mu vložené investície nielen vrátili, ale chce na tom aj zarobiť, čo nie je nič neobvyklé. Viac ako to, že niekto zarobí, by nás ale malo zaujímať, že mesto na tom ušetrí, že do toho nebude musieť vkladať vlastné peniaze, že zarobí na prenájme pozemkov a po splatení investície aj na dividendách zo zisku spoločného podniku, že naše TaZS získajú ďalšie peniaze za upratovanie prenajatých parkovísk, ktoré doposiaľ upratovali za peniaze mesta, čo platí aj o MsP, ktorá parkovanie bude kontrolovať už nie za mestské peniaze a navyše k tomu z cudzích zdrojov získa aj modernú techniku.

Výhody, podľa nás, jednoznačne prevládajú nad nevýhodami. Isteže, sú tu aj riziká. Tým najväčším je skutočnosť, že napriek úsiliu i zvažovaniu všetkého, sa nemusí podať systém hneď na prvýkrát nastaviť ideálne pre všetkých, čo určite budeme chcieť postupne vylepšovať. Predpokladám však, že terajších i budúcich kritikov tohto nášho postupu to neuspokojí a dá sa predpokladať, že to nielen využijú, ale určite aj patrične zneužijú na ďalšie útoky proti nám. Druhým problémom, s tým prvým úzko súvisiacim, bude možná neochota platiť všetkými, ktorí parkoviská doslova okupovali ďaleko nad rámec nevyhnutnej potreby a boli zvyknutí za to neplatiť. I preto predpokladám, že táto téma bude v meste aj naďalej rezonovať, že tí, ktorí z nej vytĺkajú politický kapitál, ju budú, tak ako vo väčšine slovenských miest, živiť minimálne do regionálnych volieb a možno až do volieb komunálnych.

Vážené dámy, vážení páni!

Rok 2017, ktorý práve začal, bude zaiste aj na základe toho, čo bolo povedané, náročný. Chceme však, aby aj napriek tomu bol rokom úspešným. Chceme v ňom naďalej investovať do rekonštrukcie verejných priestranstiev i do objektov, ktoré sú v majetku mesta. Chceme aj naďalej pokračovať v rekonštrukcii Sídliska juh a peniaze, ktoré by si vyžadoval nový parkovací systém, chceme použiť radšej na rekonštrukcie ciest a chodníkov v častiach IBV i na rekonštrukcie tých našich škôl, kde ešte investovať

treba. Veríme, že v priebehu roka začneme i dokončiť dostavbu nášho zimného štadióna, že zrealizujeme v spolupráci s našim MFK ďalšiu časť rekonštrukcie futbalového štadióna a že popri tom pripravíme celý rad projektových dokumentácií potrebných k investíciám, ktoré chceme zrealizovať v roku 2018.

Veríme, že aj Košickému samosprávnemu kraju sa podarí dokončiť rekonštrukciu múzea, aby sme my mohli následne rekonštruovať Kostolné námestie a park Kerta.

Rovnako veríme, že spoločnosti Svet zdravia sa podarí ukončiť výstavbu nového objektu Nemocnice novej generácie i začať riešiť ostatné objekty, ktoré k nemocnici patria.

Popri tom dúfame, že nič z toho pozitívneho, na čo sme si už zvykli, sa nezmení. Chceme, aby v meste aj naďalej bola bohatá ponuka kultúrnych a športových podujatí, chceme, aby Michalovce aj v ďalších ukazovateľoch boli tým ozajstným srdcom Zemplína.

Jednou z najvýznamnejších udalostí, ktorá nás v tomto roku čaká, budú voľby predsedu a poslancov KSK. Dnes ešte nevieme, ktorí ľudia a ktoré strany sa budú uchádzať o priazeň voličov. Nech to bude ktokoľvek, ambícia každého bude legítimou. Táto skutočnosť nás však nesmie zbaviť zodpovednosti. Nemali by sme dopustiť, aby sa aj z nášho kraja stal taký nevydarený experiment, akým sa stal pred štyrmi rokmi Banskobystrický kraj. Nemali by sme dopustiť, aby sa u nás pod rúskom čohosi iného obrodzoval fašizmus, či rodili iné formy extrémizmu, aby tí, ktorí sa dnes prezentujú národnými symbolmi i iným zastieraním svojej podstaty, okrem iných i bilbordom, ktorým nabádajú k boju proti akémusi tunelovaniu mesta, sa pod heslom vrátiť moc občanom, k nej dostali a aby s ňou, ak budú mať dost priestoru, naložili tak, ako to robili ich vzory v medzivojnovom Taliansku, Nemecu, Španielsku a žiaľ aj na Slovensku.

Nárast pravicového populizmu v Európe sa, žiaľ, opakuje a mnohí z nás, akoby sa nechceli z histórie poučiť. Presne toto tu však už bolo. Tiež to začalo naoko nevinne. Tiež sa mnohým javilo, že len silná ruka urobí poriadok. Vieme, kam to až viedlo. Najprv židia a potom aj mnohí, mnohí ďalší. Dnes slovenskí pohrobkovia fašistov hovoria hlavne o Rómoch, ale zaiste už uvažujú aj o tom, ako sa zbaviť aj tých ostatných, nepohodlných. Cítim preto povinnosť opäť aj dnes povedať, čo som už povedal aj inde, že minulosť nás učí, že najväčší zločinci v dejinách sa k moci dostávali legítimne. Dostávali sa tým, že dokázali zneužiť zložitost doby, v ktorej žili, že dokázali ľuďom hovoriť to, čo si ľudia pod vplyvom rôznych okolností začali myslieť a chceli počuť, aby následne vládu, ktorej

sa takýmto spôsobom zmocnili, zneuzili proti všetkým, vrátane tých, ktorí im verili, ktorí ich podporovali.

Zložitost riešenia rómskej problematiky, nedostatočné riešenie problémov iných, akými je napríklad korupcia, alebo médiami zámerne zveličovanie ďalších, je pre nich aj na Slovensku príležitosťou, ktorej sa chytajú rovnako horlivo ako svojho času tí, ktorí diktáturami nastolovali poriadky, ktoré, žiaľ, aj zabíjali.

Ľudstvo s tým už skúsenosť má a skúsenosť s tým má aj Slovensko. Aj dnes by sme si preto opäť mali pripomenúť, že veľké problémy sa rýchlo a ľahko riešiť nedajú. Každý, kto tvrdí iné, klame. Každý, kto chce problémy riešiť radikálne, v ničom nezaostáva za radikálmi blízkej či vzdialenejšej minulosti, ktorí sa po uchopení moci a pre to, aby o ňu následne nepišli, neštítali ničoho.

Nedá mi preto nepovedať aj dnes, že sloboda sa dá ľahko stratiť, ťažko sa však získava späť! Pamätajme na to stále. Pamätajme na to najmä vtedy, keď budeme stáť pred situáciami, kedy náš názor, náš hlas zaváži a hlavne vtedy vidíme pred sebou obrazne povedané nie len neporiadok pri smetných kontajneroch, ale aj vojnové cintoríny a hroby, ktoré sú bolestným svedectvom robenia takýchto poriadkov.

Vážené dámy, vážení páni, milí spoluobčania, milí Michalovčania!

Pred niekoľkými dňami sme oslavovali narodenie Božieho Syna. Opäť sme sa tešili z toho, že medzi nás prišla Láska, ktorou náš kresťanský Boh, na rozdiel od bohov iných náboženstiev je, a prežívali sme veľkolepý pocit radosti zo vzájomného obdarovávania sa a robenia druhých šťastnými.

Už o necelé štyri mesiace si však pripomenieme aj to, že my, ľudia, dokážeme tú Lásku ukrížiť, dokážeme ju zabiť. Od Vianoc po Veľkú noc je presne taký krátky čas, za aký dokážeme prejsť od lásky k blížnemu k jeho nenávisti.

Nedajme sa, priatelia, v roku, ktorý je pred nami opantať nevraživosťou. Nedajme sa zviesť z toho, čo nás zdobí, od úcty človeka k človeku, od vzájomnej pomoci a tolerance k agresii, k pohrdaniu jedného druhým a k ubližovaniu si.

Tí, ktorí profitujú z nenávisti a neznášanlivosti, by si totiž len toto priali. Budme aj naďalej mestom, kde si ľudia rozumejú bez ohľadu na vierovyznanie, politickú príslušnosť, či vŕšičo iné, čím sa od seba líšime, ale čo z nás nerobí nepriateľov.

Budme k sebe aj v roku 2017 ľuďmi, ktorí si vedia pomôcť i odpustiť.

Nech je pre každého z nás tento nový rok čo najšťastnejším. Želám vám v ňom všetkým najmä pevné zdravie, veľa radosti, úspechov, tak pracovných ako aj osobných, želim vám v ňom veľa rodinného pokoja, priazne a lásky.

Viliam Zahorčák

spoločenská rubrika

NAVŽDY SME SA ROZLÚČILI...

Jozef Papán (60)

Anna Molnárová (94)

Jozef Petruška (65)

Mária Bažantová (67)

Ružena Reváková (70)

Helena Mihocová (70)

Eva Zádružná (45)

Katarína Bubancová (56)

Mária Harmanová (79)

Anna Tkáčová (92)

Adela Čížeková (83)

Miroslav Ferenc (67)

Viera Šepeláková (59)

poďakovanie



Ďakujeme všetkým, ktorí sa prišli naposledy rozlúčiť s najdrahšou manželkou, mamkou, babkou

VIERKOU ŠEPELÁKOVOU

ktorá nás náhle a bez rozlúčky opustila 9. decembra. „Život je ako dúha, chvíľu hrá všetkými farbami a potom sa rozplynie v spomienkach...“ Budeš nám chýbať!

spomienky

Dňa 9. decembra 2016 uplynulo 15 rokov, čo nás navždy opustil otec, manžel a dedko

ANTON PAĽOVČÍK

Kto ste ho poznali, venujte mu s nami tichú spomienku. smútiaca rodina



Dňa 16. januára uplynie rok odvtedy, čo nás navždy opustil milovaný manžel, otec a starý otec

JÚLIUS PLIŠKO

Tí, ktorí ste ho poznali, venujte mu spolu s nami tichú spomienku. S láskou a úctou spomínajú manželka a deti s rodinami

malý oznamovateľ

Kúpa - predaj - prenájom/byty

- Dám do prenájmu garáž, Ulica okružná. Tel.: 0940 189 221

Rôzne

- Kúpim predmety z pivovaru Michalovce – pivné žetóny (1 liter piva, hliník, 1944), plakety (zaslúžilý pracovník, bronz, 1967), odznaky, etikety, účtenky, listy, obálky, faktúry, fotografie, pohľadnice, knihy, tabule, poháre, podpičníky, otváráky, fľaše, vršky z fliaš, prepravky a iné. Štefan Demčák, tel.: 0904 965 282
- Kúpim staré mince, bankovky, známky, odznaky, vyznamenania, pohľadnice, obálky, dokumenty, legitimácie, knihy, porcelán, hodinky a iné. Štefan Demčák, tel.: 0904 965 282

Práca

- Zamestnám zváračov CO₂. Tel.: 0905 464 136, tel.: +420 736 703 343

prerušenie distribúcie elektriny

- 23. januára 2017 od 7.30 – 14.30 hod. celá Ulica Andreja Kmeťa
- 24. januára 2017 od 8.00 – 15.00 hod. celá osada Betlenovce

Blížšie info: www.michalovce.sk, Úradná tabuľa MsÚ



Súťaž vo vystreľovaní silvestrovských zátok

Silvestrovské oslavy sa v našom meste začali v posledný deň uplynulého roka unikátnou súťažou vo vystreľovaní zátok z fliaš šumivého vína.

V tomto sedemnástom ročníku sa pred mestským úradom na štartovaciu čiaru postavilo rekordných 66 súťažiacich, z toho bolo dvanásť žien. Aj keď rekord súťaže z roku

2005 – 31 metrov nebol ani v tomto ročníku prekonalý, určite táto rececia zostáva na Silvestra príjemným spštením, čo stále potvrdzuje záujem divákov, ale i súťažiacich. Víťazom 17. ročníka sa stal František Lenhard, ktorého zátka dopadla do vzdialenosti 21,13 m. Na druhom mieste sa umiestnil Július Kolesár výkonom 19,96 m a na treťom mieste skončila Nadežda Jurková výkonom 19,25 m.

lk



POHÁR SV. MIKULÁŠA

V rámci klubového turnaja Pohár sv. Mikuláša, klubu Ippon Sport Club Užhorod, Ukrajina, na ktorý sme boli pozvaní, sa 17. decembra za náš klub zúčastnili traja pretekári, Karel Svobodník, Peter Knapo a Vasyľ Klevlyanyk. Aj napriek tomu, že išlo o priateľské zápasy, pretekári sa v ringu ukázali v plnej sile a bojovnosti, a tak po Kajovej výhre, Peťovej prehre, Vasyľovej remíze sa aj celé stretnutie oboch klubov skončilo remízou. Akcia zároveň odštartovala medzinárodnú spoluprácu nášho klubu s Ippon Sport Clubom Užhorod. Ďakujeme za pozvanie a vydarenú akciu.

Luboš Takáč



čítajte nás aj na
www.michalovce.sk
v časti Michalovčan

dva týždne v športe

Basketbal

I.BK D MICHALOVCE – UŽHOROD

3. 1., 16.30 hod., Karpatský pohár; športová hala GPH

I.BK D MICHALOVCE – KB KOŠICE (JUN.)

10. 1., 16.30 hod., Karpatský pohár; športová hala GPH

I.BK D MICHALOVCE – ROŽŇAVA

14. 1., 16.30 hod., mladé ženy – Karpatská liga; športová hala GPH

I.BK D MICHALOVCE – CBK KOŠICE

17. 1., 16.30 hod., mladé ženy – Karpatská liga; športová hala GPH

Info: Ladislav Janošov, tel.: 0903 655 843

I.BK MICHALOVCE – ABOVIA 96 KOŠICE

14. 1., 9.00 a 10.15 hod., starší mini žiaci – Východ, skupina A; ZŠ, Krymská 5

Info: www.new.lbkmi.sk

Bridž

NOVOROČNÝ TURNAJ

8. 1., 16. ročník

Info: Gabriel Hindoš, tel.: 0903 632 126

Ladový hokej

HK DUKLA – HC PENGUINS PREŠOV

4. 1., 17.00 hod., Budiš I. hokejová liga muží – 40. kolo

HK DUKLA – HC TOPOĽČANY

8. 1., 17.00 hod., Budiš I. hokejová liga muží – 42. kolo

HK DUKLA – HK SPIŠSKÁ NOVÁ VES

13. 1., 17.00 hod., Budiš I. hokejová liga muží – 44. kolo

Info: www.duklamichalovce.sk

Plávanie

ŽIVÁ BIELA VODA

6. 1. 2017, X. ročník

Info: František Džuppa, tel.: 0907 931 722

Softtenis

O POHÁR PRIMÁTORA MESTA

Mestská softtenisová liga mužov

9. – 13. 1., 17.30 hod., IX. ročník – 8. kolo

16. – 20. 1., 17.30 hod., IX. ročník – 9. kolo

Info: Mgr. Livia Kalaninová, tel.: 0917 650 912

Turistika

VÝSTUP NA SNINSKÝ KAMEŇ

6. 1., 8. 00 hod. – 49. ročník

Info: www.kst-turista.sk

TROJKRÁĽOVÝ SNINSKÝ KAMEŇ

7. 1., 8.00 hod. – 49. ročník

DREVENÉ KOSTOLÍKY

14. 1., 8.00 hod.

Info: www.kstmichalovce.sk

Volejbal

O POHÁR PRIMÁTORA

Novoročný volejbalový turnaj

7. 1., 9.00 hod., Mestská športová hala

O POHÁR PRIMÁTORA MESTA

Mestská volejbalová liga dospelých

11. 1., 17.15 hod. – VIII. ročník I. a II. liga – 10. kolo; Mestská športová hala

18. 1., 17.15 hod. – VIII. ročník I. a II. liga – 11. kolo; Mestská športová hala

Info: www.vkmichalovce.sk